
**CONDITIONS GÉNÉRALES
D'UTILISATION DES CHAMPIONNATS
DE LECTURE RAPIDE EN LIGNE**

by Steve

1. • DISPOSITIONS PRÉALABLES

La société BY STEVE LLC est une Société à responsabilité limitée, immatriculée par le secrétaire d'Etat de Floride, sous le numéro 964-96-6581, ayant son siège social situé USA.

La société BY STEVE LLC organise les Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE

2. • MENTIONS LÉGALES

Le site www.trans-formations.fr est édité par la société BY STEVE LLC, Société à responsabilité limitée, immatriculée par le secrétaire d'Etat de Floride, sous le numéro 964-96-6581, ayant son siège social situé USA.

Le directeur de la publication est BY STEVE LLC.

Le site est hébergé par la société Ionos 1&1 Internet SARL, 1 Avenue des Champs Elysées 75000 Paris

3. • DÉFINITIONS

Dans les présentes conditions générales d'utilisation les mots ou expressions commençant avec une majuscule auront la signification suivante :

Conditions Générales d'Utilisation : désigne le présent document

Données à Caractère Personnel/Données Personnelles : désigne toute information susceptible de permettre l'identification d'une personne physique de manière directe (nom ; prénom ; adresse email ; adresse IP ; données de navigation ; etc.), conformément à la définition donnée par le Règlement Général de l'Union Européenne sur la protection des Données (RGPD 2016/679).

Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE : désignent les événements proposées par la Société, en ligne accessibles à la vente sur le Site.

Partie(s) : désigne un Client (participant).

Politique de Confidentialité : Ces conditions présentes.

Produits / Prestations/ Place : désignent les Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE proposés à la vente en ligne par la Société, au travers du Site, dans les conditions ci-après décrites.

Site : désigne le site internet dont la Société est propriétaire et éditrice, accessible à l'adresse www.trans-formations.fr.

Société : désigne la société BY STEVE LLC.

Utilisateur (Participant): désigne toute personne utilisant le Site, afin d'acheter un Produit (place) proposée par la Société, dans les conditions définies aux condition générales de vente de cette dernière.

4. • OBJET

Les présentes Conditions Générales d'Utilisation ont notamment pour objet de décrire : (i) les modalités de leur acceptation ; (ii) de façon non exhaustive les Produits proposés par la Société ; (iii) les conditions d'Utilisateurs sur le Site, ainsi que leurs engagements ; (iv) les conditions de leur participation aux Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE proposés à la vente en ligne par la Société.

Les Conditions Générales d'Utilisation comportent aussi des clauses relatives aux données personnelles des Utilisateurs, ainsi qu'à la politique de confidentialité de ces données.

Enfin, elles précisent les conditions relatives à la responsabilité de la Société.

5. • ACCEPTATION DES CONDITIONS GÉNÉRALES D'UTILISATION

En utilisant le Site, les Utilisateurs reconnaissent avoir lu, compris et accepter sans réserve les présentes (lesquelles sont accessibles en bas de page du Site).

6. • PRODUITS

1 . La Société propose, à la vente en ligne, au travers du Site, le produit. Il s'agit des Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE. Le produit proposé par la Société est plus amplement détaillé sur le Site, au moyen de fiches descriptives. Le produit est proposé dans la limite des places disponibles.

2 . Prix

Les prix sont mentionnés en euros, hors taxes. Les prix facturés sont ceux en vigueur au jour de la réservation.

Toutes taxes ou charges nouvelles qui pourraient être créées, ou toute modification des charges ou taxes actuelles entraîneraient automatiquement le réajustement des prix.

Les prix pourront être également soumis à une politique de tarification différenciée basée sur la gestion des capacités disponibles entraînant leur variation.

Il appartient au Client (participant) d'apprécier avant la validation de la réservation si le prix lui convient. Aucune contestation concernant le prix ne pourra être prise en considération ultérieurement. Aucun remboursement ne sera effectif.

3. ANNULATION

3.1. Par le Client

Aucune annulation ne sera acceptée.

3.2. Par le Prestataire

En cas d'annulation partielle ou totale de l'évènement prévu, pour quelque cause que ce soit, l'ensemble des sommes perçues au titre de l'acompte ne seront remboursés au Client.

7. • ACCÈS

Le Site est accessible librement 24H/24 7J/7.

Les frais qui pourraient résulter de l'accès et de l'utilisation du Site sont à la charge exclusive de l'Utilisateur.

Pour sa part, l'accès au produit en ligne est réservé aux Utilisateurs : (i) ayant commandé ledit produit, dans les conditions définies aux conditions générales de vente de la Société ; (ii) disposant de l'achat d'une place, conformément aux modalités prévues.

La Société est en droit de modifier, sans indemnité, ni préavis, les serveurs ou encore les heures d'accessibilité au Site, ainsi que de clôturer l'accès aux éléments en ligne du produit, pour effectuer des mises à jour, des modifications ou des améliorations.

8. • OUVERTURE D'UN COMPTE PERSONNEL

Après avoir effectué un achat du produit qui inclurait des éléments en ligne, l'Utilisateur reçoit par email (à l'adresse mail d'achat) un lien de connexion auxdits éléments, après avoir régulièrement créé un compte personnel, en suivant la procédure prévue à cet effet.

Lorsqu'il sollicite l'ouverture d'un compte personnel sur le Site, en achetant le produit qui inclurait des éléments en ligne, l'Utilisateur garantit notamment qu'il dispose de la pleine capacité juridique pour conclure un contrat.

Il s'engage en outre à ne pas utiliser d'information qui porterait atteinte aux droits des tiers, à l'ordre public et aux bonnes mœurs, ainsi qu'à fournir des informations exactes, complètes et précises et à les mettre à jour.

Concernant les identifiants de son compte d'accès au produit (Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE), l'Utilisateur s'engage à ne pas les divulguer, par quelque moyen que ce soit. La confidentialité et l'utilisation de ses identifiants relève de sa seule responsabilité.

En cas de non-respect de l'un quelconque des engagements de l'Utilisateur, la Société se réserve le droit de suspendre de plein droit, sans indemnité, ni formalité préalable, le compte personnel, ainsi que d'annuler son produit (Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE).

Les Utilisateurs devront, sans délai, signaler tout cas de suspicion ou d'utilisation non autorisée de leurs comptes ou d'accès frauduleux à leurs mots de passe.

9. • CONNEXION

Afin de se connecter à son compte sur le Site, l'Utilisateur indique son identifiant (email d'achat), ainsi que son mot de passe transmis avant l'événement.

1. RÉGLEMENTATION INTÉRIEUR

Règles Générales :

- Chaque participant doit installer Zoom et créer un compte Zoom avant le Jour J en précisant son nom et prénom
- L'application Zoom doit être ouverte pendant toute la durée des épreuves jusqu'à la clôture des championnats.
Attention, si un membre quitte Zoom, il ne sera pas possible de réintégrer les Championnats.
- Sans compte Zoom, la participation aux championnats ne sera pas possible.

- L'adresse mail d'inscription (mail d'achat) doit systématiquement être utilisé pour se connecter
- Lors de l'identification, les participants devront entrer les coordonnées complètes telles qu'elles ont été indiquées au moment de l'inscription
- Chaque participant s'engage à passer les épreuves à titre personnel et certifie toutes les informations relatives à son identité
- La webcam doit être impérativement activée, le participant doit apparaitre face caméra de manière nettement visible
Tout participant dont le visage ne sera pas nettement visible (masqué, caché ou flouté), sera supprimé de Zoom et disqualifié des épreuves des Championnats sans possibilité de dérogation et de remboursement.
Chaque participant devra couper l'audio afin de suivre les instructions énoncées.
Chaque participant devra se renommer en précisant son nom et prénom afin d'être clairement identifié.
- Chaque participant devra renommer son profil Zoom avec son nom et prénom en cliquant sur sa webcam afin de s'identifier.

Épreuve de Lecture Rapide :

- L'accès et l'identification s'effectue avec l'email de souscription, nom, prénom, date de naissance, mot de passe préalablement envoyé par mail.
- Une checkbox d'engagement et d'acceptation des règles sera à valider avant d'accéder aux épreuves.
- Les accès sont personnels et ne peuvent être partagé à un tiers.
- Si un participant a acheté plusieurs places au même nom pour d'autres membre de son entourage, il pourra se connecter pour chacun un nombre de fois limité et égal au nombre de places achetées.
- Une seule tentative de connexion réussie sera autoriséé.
- Si l'adresse mail d'achat n'est pas exactement celle indiquée lors de l'inscription, l'accès sera refusé sans possibilité de modification.
- Si un participants a acheté plusieurs places à son nom, il pourra se connecter avec la même adresse email d'achat en précisant les noms et prénoms des différents participants.

- La durée totale de l'épreuve est d'1h30 pour la lecture (15 minutes minimum de lecture sont imposées pour valider le score de vitesse et le score final) et de 30min pour le questionnaire.
- Dès qu'une étape est terminée, il suffit de cliquer sur le bouton "stop" ou "valider" pour enregistrer son score et passer à l'étape suivante.
- À l'issue du temp déterminé, l'épreuve sera clôturée pour tous les participants.

Dispositions aux règles disciplinaires des épreuves et tests en ligne :

- Toute infraction avérée entraînera l'exclusion des Championnats de France 2020 et la suspension de toutes phases des Championnats d'Europe et Monde 2020.
- Chaque participant s'engage à passer les épreuves de Mind Mapping et Lecture Rapide à titre personnel, en certifiant ses coordonnées personnelles.
- Dans le cadre de la lutte contre la tricherie, des pénalités et sanctions aux participants des catégories enfants et adultes pour les faits commis lors des épreuves de mind mapping et lecture rapide des championnats seront appliquées.
- Nul participant de la compétition ne peut communiquer à des tiers des informations privilégiées obtenues à l'occasion de leur entraînements ou de leur participation et qui sont inconnues du public.
- Nul participant ne doit porter atteinte à la morale, à l'éthique, à la déontologie ou le Mindset des compétitions, ni porter atteinte à l'image et à la réputation des Championnats de Lecture Rapide et Mind Mapping.
- Tout participant enfreignant ces règles se verra exposé à une sanction allant jusqu'à l'exclusion de la Compétition.
- Les sanctions applicables sont : un avertissement, une disqualification entraînant l'interdiction définitive de participer.
- Une ou plusieurs sanctions peuvent être choisies parmi les sanctions énumérées ci-dessus dans le respect du principe de proportionnalité. Elles sont prononcées en considération de la gravité des faits et du comportement de leur auteur.

10. • UTILISATION DU SITE ET DES PRODUITS (CONTENANT DES ÉLÉMENTS EN LIGNE)

Dans le cadre de leur utilisation du Site et plus spécifiquement des Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE (contenant des éléments en ligne), les Utilisateurs s'engagent :

- à ne pas utiliser tout les éléments, en dehors des présentes ou d'une manière qui enfreindrait la réglementation ;
- à ne pas utiliser tout les éléments à d'autres fins qu'un usage normal, étant précisé que seront notamment considérés comme ne relevant pas d'un usage normal toute utilisation et activité jugées disproportionnées ;
- à ne publier, transmettre, diffuser, éditer ou rendre accessible par le biais du Site, aucun contenu qui pourrait être constitutif, sans que cette liste soit limitative, de diffamation, d'injures, de dénigrement, de menaces, de chantage, de harcèlement, d'incitation à la violence, à la haine raciale et plus généralement à la réalisation de crimes et délits, de propagation de fausses nouvelles ou d'informations financières couvertes par le secret, de même que tout contenu destiné à représenter ou proposer à la vente des objets et/ou des ouvrages, des logiciels, des contenus interdits par la loi ou portant atteinte aux droits des tiers, d'atteinte à l'autorité de la justice, d'atteinte à la vie privée, à la protection des données personnelles ou au secret des correspondances, d'apologie de crimes contre l'humanité ou de négation de génocide, de divulgation d'informations couvertes par le secret ou par le droit à l'intimité de la vie privée, ou encore d'acte mettant en péril des mineurs, notamment par la fabrication, la transmission, la diffusion ou l'accessibilité de messages à caractères violents ou pornographiques ou encore pédophiliques, de nature à porter atteinte à la dignité humaine ou de nature à permettre la fabrication d'explosifs ;
- à ne pas falsifier des données, messages ou documents, des entêtes de messages ou de données d'identification ou de connexion ou manipuler de toute autre manière un identifiant ou une information de manière à dissimuler l'origine de la transmission d'un contenu via le Site ou (contenant des éléments relatifs aux Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE ;
- à ne pas télécharger sciemment, afficher, émettre, diffuser, transmettre ou rendre accessible de toute autre manière tout contenu comprenant ou constituant des virus informatiques ou tout autre code ou programme informatique conçus pour interrompre, détruire, détourner ou limiter leurs fonctionnalités ou leurs performances.

11. • MODIFICATION DES CONDITIONS GÉNÉRALES D'UTILISATION

Les Conditions Générales d'Utilisation applicables sont celles en vigueur à la date à laquelle l'Utilisateur renseigne sur le Site les informations requises pour effectuer l'achat du Produit.

Les présentes Conditions Générales d'Utilisation sont disponibles sur le Site.

Toutefois, la Société peut être amenée à modifier les présentes à tout moment, sans préavis, sous réserve d'en informer ses Utilisateurs dès l'entrée en vigueur de ces modifications par email et/ou par la publication desdites modifications sur le Site.

12. • LIMITATION DE RESPONSABILITÉ

La responsabilité de la Société ne saurait être engagée pour tous les inconvénients ou dommages inhérents à l'utilisation du réseau internet, notamment une interruption ou rupture de service, une intrusion extérieure ou la présence de virus informatiques.

13. • PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

1. • Site

L'intégralité des éléments contenus sur le Site dont est propriétaire et editrice la Société sont protégés par les lois relatives à la propriété intellectuelle.

Ainsi, la Société détient seul tous les droits, titres et intérêts, y compris tous les droits de propriété intellectuelle liés audit Site, ainsi que les idées, suggestions, demandes d'amélioration, commentaires, recommandations et autres informations que les Clients et tiers communiqueraient au sujet du Site.

En outre, la Société détient les droits d'usage sur tous les éléments accessibles sur son Site, notamment les textes, images, graphismes, logo, icônes, sons, logiciels, etc.

En conséquence, toute reproduction, représentation, modification, publication, adaptation totale ou partielle des éléments du Site, par quelque moyen ou procédé que ce soit, est interdite, sauf accord préalable express consenti par la Société.

2. • Produit (Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE)

L'intégralité du produit développé sous les marques TRANS-FORMATIONS et BY STEVE constituent le savoir-faire de la Société et sont protégées en tout ou partie par le droit d'auteur.

La combinaison des articles L.111-1 et L.112-1 du Code de la Propriété Intellectuelle (ci-après désigné « CPI ») protège par le droit d'auteur toutes les œuvres de l'esprit, quels qu'en soit le genre, la forme d'expression, le mérite ou la destination, dès lors qu'elles sont originales et leur auteur jouit, du seul fait de leur création, d'un droit de propriété incorporelle exclusif et opposable à tous.

Selon l'article L.122-4 du code de la Propriété Intellectuelle :

« Toute représentation ou reproduction, intégrale ou partielle, faite sans le consentement de l'auteur ou de ses ayants droit ou ayants cause est illicite ». La contrefaçon constitue un délit qui peut être sanctionné aussi bien sur le plan pénal que civil.

Lorsque la contrefaçon est sanctionnée par les juridictions répressives (article L.335-1 du CPI) la peine encourue peut aller jusqu'à 3 ans d'emprisonnement et 300 000 € d'amende et jusqu'à 5 ans d'emprisonnement et 500 000 € d'amende pour les contrefaçons commises en bande organisée (article L.335-2 du CPI).

Le montant de ces peines est doublé en cas de récidive (article L.335-9 du CPI).

Est considéré comme un délit de contrefaçon « toute reproduction, représentation ou diffusion, par quelque moyen que ce soit, d'une œuvre de l'esprit en violation des droits d'auteur » et donc a fortiori toute reproduction ou représentation en tout ou partie de nos formations, de nos vidéographies, ou tout autre document qui y sont liés, sans notre autorisation (article L. 335-3 du CPI).

Par ailleurs, l'exploitation et la reproduction non autorisée des vidéographies de la Société constituent également une atteinte aux droits de la personnalité et au droit à l'image des personnes figurant sur ces vidéographies. En cas d'atteinte, une peine supplémentaire peut être encourue à ce titre, sur le fondement de l'article 9 du Code Civil.

En conséquence, l'ensemble des éléments constituant les Championnats de France de Lecture Rapide & Mind Mapping online BY STEVE de la Société ne doivent être téléchargés, cédés à des tiers ou utilisés dans un but professionnel ou collectif. La mise à disposition de ces éléments au profit de l'Utilisateur est strictement réservée à l'usage privé dudit Utilisateur.

14. • POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ

1. • Données Personnelles collectées

Les Données Personnelles des Utilisateurs sont notamment recueillies au moment de l'ouverture de leur compte sur le Site, de leur achat du produit et des paiements y afférents.

Les principales Données Personnelles collectées sont notamment : nom ; prénom ; société ; adresse email ; mot de passe ; adresse de facturation ; adresse de livraison ; données de navigation (langue de préférence ; date et heure d'accès au Site ; pages du Site visitées.).

Finalités du traitement des données Personnelles récoltées

Conformément à la loi 78-17 du 6 janvier 1978, modifiée par les lois du 6 août 2004 et 20 juin 2018, la Société s'engage à traiter les Données Personnelles de ses Utilisateurs, afin notamment d'exécuter les obligations qui sont les siennes au titre du Produit qu'elle propose, de réaliser des statistiques ou analyses, des prospections commerciales, ainsi que d'envoyer des informations qualifiées auxdits Utilisateurs et participants.

Par ailleurs, il est rappelé que les Données Personnelles demandées à l'Utilisateur (participant) sont notamment nécessaires à son achat, à son paiement, ainsi qu'à l'établissement des factures.

Toutefois, elles ne sont pas revendues.

Destinataires des Données Personnelles

La Société s'engage à garantir la confidentialité des Données Personnelles traitées dans le cadre de l'exécution de ses obligations.

Par ailleurs, ces données étant susceptibles d'être communiquées aux partenaires de la Société chargée de l'exécution, du traitement, de la gestion et du paiement des commandes, la Société veille à ce que ces partenaires présentent les mêmes garanties suffisantes quant à la mise en œuvre de mesures techniques et organisationnelles appropriées, de manière à ce que le traitement réponde aux exigences de la réglementation applicable.

En outre, la Société est en droit de divulguer les Données Personnelles des Utilisateurs, en cas d'obligation par la loi ou en cas de violation des présentes par les dits Utilisateurs.

2. • Consentement

Le consentement des Utilisateurs (participants) est présumé aux fins d'utilisation desdites données aux fins uniquement d'ouverture de leur compte sur le Site, de leur achat du produit et des paiements y afférents.

Lorsque les Données Personnelles des Utilisateurs sont utilisées à des fins marketing, le consentement préalable express des Utilisateurs est nécessaire. Les Utilisateurs (participants) ont toujours la possibilité de rétracter leur consentement en adressant un email à l'adresse : contact@transformations.net.

2.1. • Stockage

Le site est hébergé par la société IONOS 1&1.

Les Données Personnelles recueillies sont hébergées par la société BYSTEVE LLC.

3. • Sécurité

La Société s'engage à mettre en œuvre tous les moyens nécessaires pour assurer la sécurité et la confidentialité des Données Personnelles.

Ainsi, afin de protéger les Données Personnelles des visiteurs de son Site, la Société prend un ensemble de précautions et suit les meilleures pratiques en la matière, pour assurer que lesdites données ne soient pas perdues, détournées, consultées, divulguées, modifiées ou détruites de manière inappropriée.

4. • Cookies

Qu'est qu'un « cookie » ? Un « cookie » ou traceur est un fichier électronique déposé sur un terminal, tel qu'un ordinateur, une tablette ou un smartphone, et notamment lu lors de la connexion à un site internet, de la lecture d'un email, de l'installation ou de l'utilisation d'un logiciel ou d'une application mobile, quel que soit le type de terminal utilisé.

Au cas particulier, le bon fonctionnement du Site implique la présence de cookies implantés dans l'ordinateur de l'Utilisateur, lors de sa connexion, afin d'enregistrer les informations relatives à la navigation (pages consultées, date et heure de la consultation, etc.) et l'identité de ses visiteurs.

Lors de la première connexion au Site, une bannière d'explication sur l'utilisation des « cookies » apparaîtra. Dès lors, en poursuivant la navigation, l'Utilisateur sera réputé avoir été informé et avoir accepté l'utilisation desdits « cookies. »

Le délai de validité de cette acceptation est de 13 mois maximum. À l'expiration de ce délai, le consentement devra être à nouveau recueilli.

L'Utilisateur est en droit de s'opposer à l'utilisation des cookies en configurant lui-même son logiciel de navigation.

6. • Droits relatifs aux Données Personnelles

L'Utilisateur dispose, conformément aux réglementations nationales et européennes en vigueur d'un droit d'accès permanent, de modification, de rectification, de limitation, d'opposition et de portabilité s'agissant des informations le concernant.

Pour exercer ses droits, il suffit au visiteur d'écrire à l'adresse email suivante:

steve@bysteve.net

Si l'Utilisateur ne souhaite plus recevoir les actualités de la Société, ses sollicitations (email) et invitations, il a la faculté de le lui indiquer via le lien réservé à cet effet, de modifier ses choix en la contactant dans les conditions évoquées ci-dessus ou, le cas échéant, en modifiant les paramètres.

Par ailleurs, si un Utilisateur a des raisons de penser que la sécurité de ses Données Personnelles a été compromise ou que ces Données ont fait l'objet d'une utilisation abusive, il est en droit de contacter la Société à l'adresse email suivante : steve@bysteve.net

La Société instruira les réclamations concernant l'utilisation et la divulgation de Données Personnelles et tentera de trouver une solution conformément à la réglementation en vigueur.

7. • Paiement

Le paiement du Produit est effectué par carte bancaire ou Paypal sur le Site de la Société, au moyen d'un service de paiement sécurisé.

Les renseignements relatifs aux transactions des Utilisateurs sont conservés aussi longtemps que nécessaire pour exécuter et livrer le Produit. À leur terme, les renseignements relatifs aux transactions correspondantes sont supprimés.

Toutes les passerelles de paiement direct respectent la norme PCI-DSS, gérée par le conseil des normes de sécurité PCI, qui résulte de l'effort conjoint d'entreprises telles que Visa, MasterCard et American Express.

15. • DURÉE

Les présentes Conditions Générales d'Utilisation régissent la relation contractuelle entre les Parties, eu égard à l'utilisation du Site par les Utilisateurs.

La relation contractuelle entre les Parties à ce titre prend fin à la clôture du compte personnel de l'Utilisateur sur le Site, laquelle peut intervenir :

- à tout moment sur demande de l'Utilisateur à l'adresse email suivante: steve@bysteve.net ;
- à l'entière discrétion de la Société, si l'Utilisateur ne respectait pas l'une quelconque de ses obligations au titre des présentes, sans préjudice de tous dommages et intérêts éventuels que la Société serait en droit de réclamer.

16. • DIVERS

1. • Indépendance des Parties

Chacune des Parties est une personne morale juridiquement et financièrement indépendante, agissant en son nom propre et sous sa seule responsabilité.

Chaque Partie s'interdit donc de prendre un engagement au nom et pour le compte de l'autre Partie, à laquelle elle ne saurait en aucun cas se substituer.

2. • Intégralité

Les Parties reconnaissent que les présentes constituent l'intégralité des accords passés entre elles relatifs à leur objet et remplacent tous les engagements antérieurs, verbaux et/ou écrits, passés entre les Parties, relatifs audit objet. Sauf stipulation expresse contraire, les termes et conditions et obligations du présent document prévaudront sur tous autres.

3. • Nullité

La nullité, l'inopposabilité, ou plus généralement, l'absence d'effet de l'une quelconque des stipulations des présentes n'affectera pas les autres stipulations qui demeureront parfaitement valables et contraignantes.

4. • Non renonciation

Le fait pour l'une des Parties de ne pas se prévaloir d'un manquement par l'autre Partie à l'une quelconque des obligations visées aux présentes, ne saurait être interprété pour l'avenir comme une renonciation à l'obligation en cause.

17. • LOI APPLICABLE ET JURIDICTION COMPÉTENTE

Les Conditions Générales d'Utilisation sont soumises au droit français.

Pour les Utilisateurs agissant en qualité de consommateur, toute contestation relative aux présentes sera portée devant l'une des juridictions territorialement compétentes en vertu du Code de procédure civile.

Par ailleurs, il est rappelé à l'Utilisateur (participant) consommateur qu'il n'a pas la possibilité de soumettre toute contestation relative aux présentes soit devant la juridiction du lieu où le consommateur demeurerait au moment de la validation de sa commande, soit devant celle du lieu de la survenance du fait dommageable.

18. • VERSIONS FRANÇAISE ET ÉTRANGÈRE

Les présentes Conditions Générales d'Utilisation sont rédigées en français. En cas de contradiction ou de contresens, elles prévaudront sur toute autre version qui serait rédigée dans une autre langue à la demande de l'Utilisateur.